

# DECYZJE

## DECYZJA WYKONAWCZA RADY (WPZiB) 2020/1310

z dnia 21 września 2020 r.

wykonująca decyzję (WPZiB) 2015/1333 w sprawie środków ograniczających w związku z sytuacją w Libii

RADA UNII EUROPEJSKIEJ,

uwzględniając Traktat o Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 31 ust. 2,

uwzględniając decyzję Rady (WPZiB) 2015/1333 z dnia 31 lipca 2015 r. w sprawie środków ograniczających w związku z sytuacją w Libii oraz uchylającą decyzję 2011/137/WPZiB <sup>(1)</sup>, w szczególności jej art. 12 ust. 2,

uwzględniając wniosek Wysokiego Przedstawiciela Unii do Spraw Zagranicznych i Polityki Bezpieczeństwa,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) W dniu 31 lipca 2015 r. Rada przyjęła decyzję (WPZiB) 2015/1333.
- (2) W dniu 27 marca 2020 r. Wysoki Przedstawiciel Unii do Spraw Zagranicznych i Polityki Bezpieczeństwa (zwany dalej „Wysokim Przedstawicielem”) wydał w imieniu Unii oświadczenie w sprawie Libii, w którym wszystkie strony wezwano do przestrzegania praw człowieka i prawa międzynarodowego.
- (3) W dniu 12 maja 2020 r. Wysoki Przedstawiciel wydał w imieniu Unii oświadczenie, w którym stwierdził, że Unia jest nadal zdecydowana, aby w pełni przestrzegane było embargo ONZ na broń w Libii. W oświadczeniu podkreślono również konieczność podjęcia wszelkich starań w celu zapewnienia pełnego i skutecznego wykonania stosownych rezolucji RB ONZ, także na granicach lądowych i powietrznych z Libią.
- (4) Ponadto w deklaracji przypomniano stronom, że muszą przestrzegać prawa międzynarodowego, w tym międzynarodowego prawa humanitarnego, oraz że osoby je naruszające zostaną pociągnięte do odpowiedzialności.
- (5) Rada pozostaje głęboko zaniepokojona sytuacją w Libii, w szczególności działaniami, które zagrażają pokojowi, bezpieczeństwu lub stabilności w Libii, w tym naruszeniami embarga ONZ na broń oraz nielegalnymi próbami przemytu libijskiej ropy naftowej, a także naruszeniami praw człowieka.
- (6) W tym kontekście, a także w związku z trwającą eskalacją przemocy w Libii, do wykazu osób i podmiotów objętych środkami ograniczającymi zamieszczonego w załącznikach II i IV do decyzji (WPZiB) 2015/1333 należy dodać dwie osoby odpowiedzialne za naruszenia praw człowieka oraz trzy podmioty zaangażowane w naruszanie embarga ONZ na broń.
- (7) Należy zatem odpowiednio zmienić załączniki II i IV do decyzji (WPZiB) 2015/1333,

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

### Artykuł 1

W załącznikach II i IV do decyzji (WPZiB) 2015/1333 wprowadza się zmiany określone w załączniku do niniejszej decyzji.

<sup>(1)</sup> Dz.U. L 206 z 1.8.2015, s. 34.

*Artykuł 2*

Niniejsza decyzja wchodzi w życie z dniem jej opublikowania w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Sporządzono w Brukseli dnia 21 września 2020 r.

*W imieniu Rady*  
J. BORRELL FONTELLES  
*Przewodniczący*

---

## ZAŁĄCZNIK

1. W załączniku II część A (Osoby) do decyzji (WPZiB) 2015/1333 dodaje się wpisy w brzmieniu:

	Imię i nazwisko	Informacje umożliwiające identyfikację	Powody	Data umieszczenia w wykazie
„17.	AL-WERFALLI, Mahmoud Mustafa Busayf alias AL-WARFALLI, Mahmud	Data urodzenia: 1978 Miejsce urodzenia: Plemię Warfalla, zachodnia Libia lub Elrseefa (Bani Walid) Płeć: mężczyzna	Mahmoud al-Werfalli jest dowódcą (w stopniu porucznika) stacjonującej w Bengazi brygady al-Saiqa. Z racji swojej funkcji jest odpowiedzialny za poważne naruszenia praw człowieka, w tym zabójstwa i egzekucje, oraz był w nie pośrednio lub bezpośrednio zaangażowany. Al-Werfalli ma związek z zabójstwami trzydziestu trzech osób w okresie od czerwca 2016 r. do lipca 2017 r. w ramach szeregu incydentów, a także z masową egzekucją dziesięciu osób w dniu 24 stycznia 2018 r.	21.9.2020
18.	DIAB, Moussa alias DIAB, Mousa	Płeć: mężczyzna	Moussa Diab jest odpowiedzialny za poważne naruszenia praw człowieka, w tym handel ludźmi i porwania, zgwałcenia i zabójstwa migrantów i uchodźców oraz był w nie bezpośrednio zaangażowany. Więził migrantów i uchodźców w położonym w pobliżu Bani Walid nielegalnym obozie detencyjnym, w którym byli oni traktowani w nieludzki i poniżający sposób. Wielu migrantów i uchodźców zostało zabitych podczas próby ucieczki z tego obozu.	21.9.2020”

2. W załączniku IV część A (Osoby) do decyzji (WPZiB) 2015/1333 dodaje się wpisy w brzmieniu:

	Imię i nazwisko	Informacje umożliwiające identyfikację	Powody	Data umieszczenia w wykazie
„22.	AL-WERFALLI, Mahmoud Mustafa Busayf alias AL-WARFALLI, Mahmud	Data urodzenia: 1978 Miejsce urodzenia: Plemię Warfalla, zachodnia Libia lub Elrseefa (Bani Walid) Płeć: mężczyzna	Mahmoud al-Werfalli jest dowódcą (w stopniu porucznika) stacjonującej w Bengazi brygady al-Saiqa. Z racji swojej funkcji jest odpowiedzialny za poważne naruszenia praw człowieka, w tym zabójstwa i egzekucje, oraz był w nie pośrednio lub bezpośrednio zaangażowany. Al-Werfalli ma związek z zabójstwami trzydziestu trzech osób w okresie od czerwca 2016 r. do lipca 2017 r. w ramach szeregu incydentów, a także z masową egzekucją dziesięciu osób w dniu 24 stycznia 2018 r.	21.9.2020
23.	DIAB, Moussa alias DIAB, Mousa	Płeć: mężczyzna	Moussa Diab jest odpowiedzialny za poważne naruszenia praw człowieka, w tym handel ludźmi i porwania, zgwałcenia i zabójstwa migrantów i uchodźców oraz był w nie bezpośrednio zaangażowany. Więził migrantów i uchodźców w położonym w pobliżu Bani Walid nielegalnym obozie detencyjnym, w którym byli oni traktowani w nieludzki i poniżający sposób. Wielu migrantów i uchodźców zostało zabitych podczas próby ucieczki z tego obozu.	21.9.2020”

3. W załączniku IV część B (Podmioty) do decyzji (WPZiB) 2015/1333 dodaje się wpisy w brzmieniu:

	Nazwa	Informacje identyfikacyjne	Uzasadnienie	Data umieszczenia w wykazie
„17.	Sigma Airlines alias Sigma Aviation; Air Sigma	Adres: Markov Str. 11 050013, Almaty, Kazakhstan Tel. +77272922305 Strona internetowa: <a href="https://airsigma.pro/">https://airsigma.pro/</a> Zarejestrowane na: Kenesbayev Umirbek Zharmenovich	Sigma Airlines to przedsiębiorstwo lotnicze prowadzące komercyjny transport ładunków; eksploatuje statki powietrzne, które, jak ustalono, naruszały embargo na broń w Libii ustanowione rezolucją RB ONZ 1970 (2011) i transponowane w art. 1 decyzji (WPZiB) 2015/1333.  ONZ uznała Sigma Airlines za jednego z komercyjnych lotniczych przewoźników towarowych, którzy działają z naruszeniem embarga ONZ na transfer materiałów wojskowych do Libii.	21.9.2020
18.	Avrasya Shipping	Adres: Liman Mh. Gezi Cd. No:22/3 İlkadim, Samsun, Turkey Tel. +905497201748 E-mail: <a href="mailto:info@avrasyashipping.com">info@avrasyashipping.com</a> Strona internetowa: <a href="http://www.avrasyashipping.com/iletisim">http://www.avrasyashipping.com/iletisim</a>	Avrasya Shipping to przedsiębiorstwo żeglugi morskiej, które eksploatuje statek o nazwie Cirkin, który, jak ustalono, naruszał embargo na broń w Libii ustanowione rezolucją Rady Bezpieczeństwa ONZ 1970 (2011) i transponowane w art. 1 decyzji (WPZiB) 2015/1333.  W szczególności statek ten powiązано z transportami materiałów wojskowych do Libii w maju i czerwcu 2020 r.	21.9.2020
19.	Med Wave Shipping	Adres: Office 511, 5th Floor, Baraka Building, Dauwar Al-Waha, Jordan; Adel Al-Hojrat building n°3, 1rst Floor, opposite Swefieh, Mall-Swefieh Po Box 850880 Amman, 11185 Jordan; Ground Floor, Orient Queen Homes Building, John Kennedy, Ras Beirut, Lebanon Tel. +962787064121; +96265865550; +96265868550 E-mail: <a href="mailto:operation@medwave.co">operation@medwave.co</a>	Med Wave Shipping to przedsiębiorstwo żeglugi morskiej, które eksploatuje statek o nazwie Bana, który, jak ustalono, naruszał embargo na broń w Libii ustanowione rezolucją Rady Bezpieczeństwa ONZ 1970 (2011) i transponowane w art. 1 decyzji (WPZiB) 2015/1333.  W szczególności statek ten powiązано z transportami materiałów wojskowych do Libii w styczniu 2020 r.	21.9.2020”